casdon™

inks: **cmyk**

item no: **75350**
brand: **joseph joseph**
product: **nest 9**
pack size: **245mm h x 170mm w x 100mm d**
pack style: **closed box**
material(s): **e-flute**

casdon®

Joseph® Joseph

nest™ 9

compact food preparation set

PT: conjunto de preparação de comida compacta
CZ: kompaktní sada na přípravu pokrmů
PL: kompaktowy zestaw do przygotowywania jedzenia
RU: компактный набор для приготовления пищи
مجموعة تحضير الطعام المدمجة **AR**

EN: **Contents:** large mixing bowl, colander, sieve, small mixing bowl, 5x measuring cups
FR: **Contenu :** grand bol à mélanger, passoire, tamis, petit bol à mélanger, 5 tasses à mesurer
ES: **Contenido:** bol de mezcla grande, colador, tamiz, bol de mezcla pequeño, 5 vasos medidores
DE: **Inhalt:** große Rührschüssel, Sieb, Küchensieb, Rührschüssel klein, 5x Messbecher
IT: **Contenuto:** terrina grande, scolapasta, setaccio, terrina piccola, 5x misurini
NL: **Inhoud:** grote mengkom, vergiet, zeef, kleine mengkom, 5 maatbekers

learn through play... **FR:** apprendre en jouant **ES:** aprender a través del juego
DE: spielerisch lernen **IT:** apprendimento attraverso il gioco **NL:** leren door te spelen

EN: coordination	numeracy & measurement	fine motor skills
FR: coordination	calcul et mesures	capacités motrices fines
ES: coordinación	numeración y medidas	habilidades motoras finas
DE: Koordination	Rechnen & Messen	motorische Feinfähigkeiten
IT: coordinazione	numeri e misure	abilità motorie fini
NL: coördinatie	rekenvaardigheid en meten	fijne motoriek

casdon®

3+

Joseph® Joseph

nest™ 9

compact food preparation set

FR: ensemble compact de préparation des aliments
ES: juego de preparación de comida compacta
DE: Kompaktes Lebensmittelzubereitungsset
IT: set compatto per la preparazione del cibo
NL: compacte voedselbereidingsset

9 pieces
FR: 9 éléments
ES: 9 piezas
DE: 9 Teile
IT: 9 pezzi
NL: 9 stuks

⚠ WARNING:
CHOKING HAZARD–Small parts.
Not for children under 3 years.

⚠ ATTENTION :
RISQUE D'ÉTOUFFEMENT–Petits éléments.
Ne convient pas aux enfants de moins de 3 ans.

EN: WARNING! Small parts, choking hazard. WARNING! To be used under the direct supervision of an adult. Clean toy thoroughly before use. Caution: Surface washable only. Colour and contents may vary. Remove all packaging before giving this item to a child. Please retain this information for future reference. **FR:** ATTENTION ! Petits éléments, risque d'étouffement. ATTENTION ! À utiliser sous la surveillance directe d'un adulte. Nettoyez soigneusement le jouet avant utilisation. Attention : Surface lavable uniquement. La couleur et le contenu peuvent varier. Retirez tout l'emballage avant de donner cet article à un enfant. Veuillez conserver ces informations pour référence ultérieure. **ES:** ¡ADVERTENCIA! Piezas pequeñas, riesgo de asfixia. ¡ADVERTENCIA! Se debe utilizar bajo la supervisión directa de un adulto. Limpiar el juguete antes de usarlo. Precaución: Solo se puede limpiar la superficie. El color y el contenido pueden variar. Retire todo el embalaje antes de dar este juguete a un niño. Guarde esta información para futuras consultas. **DE:** ACHTUNG! Kleine Teile, Erstickungsgefahr. ACHTUNG! Nur unter direkter Aufsicht durch einen Erwachsenen zu verwenden. Reinigen Sie das Spielzeug vor dem Gebrauch gründlich. Vorsicht: Nur oberflächlich abwaschbar. Farbe und Inhalt können abweichen. Entfernen Sie die Verpackung, bevor Sie diesen Artikel einem Kind geben. Diese Informationen bitte zum späteren Nachschlagen aufbewahren. **IT:** AVVERTENZA! Piccole parti, pericolo di soffocamento. AVVERTENZA! Da usare sotto la diretta supervisione di un adulto. Pulire accuratamente il giocattolo prima dell'uso. Attenzione: lavabile solo in superficie. Il colore e i contenuti potrebbero variare. Rimuovere tutto l'imballaggio prima di dare questo oggetto a un bambino. Conservare queste informazioni per riferimento futuro. **NL:** WAARSCHUWING! Kleine onderdelen, verstikkingsgevaar. WAARSCHUWING! Gebruiken onder direct toezicht van een volwassene. Speelgoed voor gebruik grondig reinigen. Let op: alleen buitenkant afwasbaar. Kleur en inhoud kunnen variëren. Verwijder de verpakking voor u dit artikel aan een kind geeft. Bewaar deze informatie voor toekomstige referentie. **PT:** AVISO! Peças pequenas, risco de asfixia. AVISO! Deve ser utilizado sob a supervisão direta de um adulto. Limpe bem o brinquedo antes de utilizar. Cuidado: Apenas superfícies laváveis. A cor e o conteúdo podem variar. Remova toda a embalagem antes de dar este artigo a uma criança. Por favor, retenha esta informação para referência futura. **CZ:** VAROVÁNÍ! Malé části, nebezpečí udušení. VAROVÁNÍ! Nutno používat pod přímým dohledem dospělého. Před použitím hračku důkladně očistěte. Pozor: Omyvatelné pouze po povrchu. Barva a obsah se mohou lišit. Než dáte tento výrobek dítěti, odstraňte z něj všechny obaly. Uchovejte tyto informace pro případné další použití. **PL:** OSTRZEŻENIE! Małe części, ryzyko zadławienia. OSTRZEŻENIE! Do użytku pod bezpośrednim nadzorem osoby dorosłej. Czyścić zabawkę dokładnie przed użyciem. Uwaga: wolno myć tylko powierzchnię. Kolor i zawartość mogą być różne. Usunąć całe opakowanie przed przekazaniem tego produktu dziecku. Proszę zachować te informacje do późniejszego wglądu. **RU:** ВНИМАНИЕ! Мелкие детали, опасность удушья. ВНИМАНИЕ! Использовать под непосредственным надзором взрослых. Тщательно очистите игрушку перед использованием. Предостережение. Можно мыть только поверхность. Цвет и содержимое могут отличаться. Удалите все упаковочные материалы, прежде чем давать это изделие ребенку. Сохраните эту информацию для дальнейшего использования. **DA:** ADVARSEL! Små dele, kvælningsfare ved slugning. ADVARSEL! Skal anvendes under direkte opsyn af en voksen. Rengør legetøjet grundigt før brug. Forsigtig: Kun vaskbar overflade. Farve og indhold kan variere. Fjern al emballage, før du giver denne vare til et barn. Behold disse oplysninger for fremtidig reference. **SV:** VARNING! Små delar, kvävningsrisk. VARNING! För endast användas under överinseende av en vuxen. Rengör leksaken noggrant innan användning. Försiktigt: Endast utsidan får tvättas. Färg och innehåll kan variera. Avlägsna allt förpackningsmaterial innan produkten ges till ett barn. Behåll denna information för framtida referens. **NO:** ADVARSEL! Smådeler, kvelningsfare. ADVARSEL! Må kun brukes under direkte tilsyn av en voksen. Rengjør leketøyet nøye før bruk. Forsiktig: Kun overflaten er vaskbar. Farge og innhold kan variere. Fjern all emballasje før produktet gis til et barn. Vennligst ta vare på denne informasjonen for fremtidig bruk. **FI:** VAROITUS! Pieniä osia, tukehtumisvaara. VAROITUS! Käytettävä aikuisen suorassa valvonnassa. Puhdista leku huolellisesti ennen käyttöä. Tärkeä huomautus: vain pintapesuliävä. Väri ja sisältö saattavat vaihdella. Poista pakkaus kokonaisuudessaan ennen kuin annat tuotteen lapselle. Säilytä nämä tiedot myöhempää tarvetta varten. **TR:** UYARI! Küçük parçalar, boğulma tehlikesi. UYARI! Bir yetişkinin doğrudan gözetimi altında kullanılacaktır. Kullanmadan önce oyuncağı iyice temizleyin. Dikkat: Yalnızca yüzeyi yıkanabilir. Rengi ve içindekiler farklılık gösterebilir. Bu ürünü bir çocuğa vermeden önce tüm ambalajları çıkarın. Lütfen bu bilgileri gelecekte başvurmak için saklayın. **EL:** ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ! Μικρά εξαρτήματα, κίνδυνος πνιγμού. ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ! Να χρησιμοποιείται υπό την άμεση επίβλεψη ενός ενήλικα. Καθαρίστε καλά το παιχνίδι πριν το χρησιμοποιήσετε. Προσοχή: Πλένετε μόνο στην επιφάνεια. Το χρώμα και τα περιεχόμενα μπορεί να διαφέρουν. Αφαιρέστε όλη τη συσκευασία πριν δώσετε αυτό το αντικείμενο σε ένα παιδί. Παρακαλούμε διατηρήστε αυτές τις πληροφορίες για μελλοντική αναφορά. **HR:** UPOZORENJE! Mali dijelovi, opasnost od gušenja. UPOZORENJE! Koristiti pod direktnim nadzorom odrasle osobe. Igračku temeljito očistite prije uporabe. Oprez: perivo samo po površini. Boja i sadržaj mogu varirati. Uklonite svu ambalažu prije nego što date ovaj predmet djetetu. Sačuvajte ove informacije za buduću uporabu. **HU:** FIGYELMEZTETÉS! Apró alkatrészek, fulladásveszély. FIGYELMEZTETÉS! Felnőtt közvetlen felügyelete mellett használandó. Használat előtt alaposan tisztítsa meg a játékot. Vigyázat: Csak a felszíne mosható. A szín és a tartalom eltérhet. Távolítson el minden csomagolást, mielőtt ezt a tárgyat egy gyermeknek adná. Kérjük őrizze meg ezt az információt jövőbeli hivatkozási célokra. **SI:** OPOZORILO! Majhni deli, nevarnost zadušitve. OPOZORILO! Za uporabo pod neposrednim nadzorom odrasle osebe. Pred uporabo igračo temeljito očistite. Pozor: pralno samo na površini. Barva in vsebina se lahko razlikujeta. Odstranite vso embalažo, preden ta predmet daste otroku. Vse informacije shranite za nadaljnjo uporabo. **SK:** VÝSTRAHA! Malé časti, riziko zadusenia. VÝSTRAHA! Musí sa používať pod priamym dohľadom dospelej osoby. Hračku pred použitím dôkladne vyčistite. Upozornenie: Umývať je možné len povrch. Obsah a farba sa môžu líšiť. Pred odovzdaním tohto výrobku dieťaťu odstráňte celý obal. Tieto informácie si ponechajte pre použitie v budúcnosti. **RO:** AVERTIZARE! Piese mici, pericol de inec. AVERTIZARE! A se utiliza sub supravegherea directă a unui adult. Curăţaţi jucăria în profunzime înainte de utilizare. Atenţie: Numai suprafaţa se poate spăla. Culoarea şi conţinutul pot varia. Îndepărtaţi toate ambalajele înainte de a oferi acest articol unui copil. Vă rugăm să păstraţi aceste informaţii pentru a le putea consulta ulterior.

AR تحذير! أجزاء صغيرة، خطر الاختناق. تحذير! للاستخدام تحت الإشراف المباشر لشخص بالغ. نظف العبة جيدًا قبل الاستخدام. تحذير: السطح فقط قابل للغسل. قد يختلف اللون والمحتويات. احرص على إزالة جميع الأغلفة قبل إعطاء هذا المنتج لطفل. يرجى الإحتفاظ بهذه المعلومات للرجوع إليها فيما بعد.

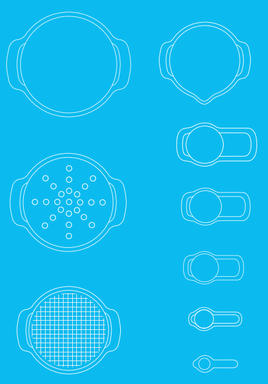
casdon®

Joseph® Joseph

nest™ 9

compact food preparation set

DA: kompakt madlavningssæt
SV: litet matlagningsset
NO: kompakt matlagingssett
FI: pieni ruoanvalmistussarja



casdon®

Joseph® Joseph

nest™ 9

compact food preparation set

FR: ensemble compact de préparation des aliments
ES: juego de preparación de comida compacta
DE: Kompaktes Lebensmittelzubereitungsset
IT: set compatto per la preparazione del cibo
NL: compacte voedselbereidingssetnest

interlocking measuring cups
FR: tasses à mesurer emboîtables
ES: vasos medidores encajables
DE: ineinandergreifende Messbecher
IT: misurini ad incastro
NL: in elkaar passende maatbekers

Made to look and work just like the famous Joseph Joseph food preparation set.

This 9-piece set includes 5 interlocking measuring cups, a medium mixing bowl, large mixing bowl, sieve and colander.

FR: Conçu pour ressembler aux célèbres bols emboîtables de Joseph Joseph, cet ensemble de 9 pièces comprend 5 tasses à mesurer emboîtables, un bol à mélanger moyen, un grand bol à mélanger, un tamis et une passoire.

ES: Fabricado para parecerse y funcionar como los famosos boles de amasado y apilables Joseph Joseph, este juego de 9 piezas incluye 5 vasos medidores encajables, un bol de mezcla mediano, un bol de mezcla grande, un tamiz y un colador.

DE: Dieses 9-teilige Set, das genauso aussieht und funktioniert wie die berühmten Joseph Joseph Schüsseln, enthält 5 ineinandergreifende Messbecher, eine mittlere Rührschüssel, eine große Rührschüssel, ein Sieb und ein Küchensieb.

IT: Creato per replicare aspetto e funzionamento delle famose terrine ad incastro Joseph Joseph, questo set da 9 pezzi include 5 misurini ad incastro, una terrina media, una terrina grande, un setaccio e uno scolapasta.

NL: Deze 9-delige set bestaat uit 5 in elkaar passende maatbekers, een medium mengkom, grote mengkom, zeef en vergiet, en is gemaakt om precies op de nestkommen van Joseph Joseph te lijken.

EN: NOT SUITABLE FOR USE WITH HOT FOOD. **FR:** NE PAS UTILISER AVEC DES ALIMENTS CHAUDS. **ES:** NO APTO PARA EL USO CON ALIMENTOS CALIENTES. **DE:** NICHT GEEIGNET FÜR DIE VERWENDUNG MIT HEISSEN LEBENSMITTELN. **IT:** NON ADATTO ALL'USO CON ALIMENTI CALDI. **NL:** NIET GESCHIKT VOOR GEBRUIK MET WARM VOEDSEL. **PT:** NÃO ADEQUADO PARA UTILIZAÇÃO COM ALIMENTOS QUENTES. **CZ:** NEVHODNÉ K POUŽITÍ S HORKÝMI POTRAVINAMI. **PL:** NIE NADAJE SIĘ DO STOSOWANIA Z GORĄCA ŻYWNOŚCIĄ. **RU:** НЕ ПОДХОДИТ ДЛЯ ИСПОЛЬЗОВАНИЯ С ГОРЯЧЕЙ ПИЩЕЙ. **DA:** IKKE EGNET TIL BRUG SAMMEN MED VARM MAD. **SV:** EJ LÄMPLIG FÖR ANVÄNDNING MED VARM MAT. **NO:** IKKE EGNET FOR BRUK SAMMEN MED VARM MAT. **FI:** EI SOVELLU KÄYTTÖTÄVÄKSI KUUMIEN ELINTARVIKKEIDEN KANSSA.
AR غير مناسب للاستخدام مع الأطعمة الساخنة

ITEM NO. 75350 Rvn:1022

Made in China / Fabriqué en Chine

5 011551 000284 >

CARD Recycle
BAND Don't Recycle
BAG Don't recycle at home
RECYCLE WITH BAGS AT LARGE SUPERMARKET

FR | ES
DE
IT
PAPER CARTA LDPE PLASTICA

casdon.com

UK: Casdon Ltd, Cornford Road, Blackpool, FY4 4QW, UK
EU: Casdon B.V. Kruisdonk 66, 6222PH Maastricht, NL
US: Total Biz Fulfilment Inc, 1 Corporate Dr, Grantsville, MD 21536, USA

Made under license from Joseph Joseph Ltd